

En Reus, al mes. . . 1'50 Ptas
Fuera, trimestre . . . 5'—
Extranjero y Ultra-
mar, trimestre . . . 9'—
Número suelto . . . 0'05
Id. atrasado . . . 0'10

Las Circunstancias

ADMINISTRACION
ARRABAL SANTA ANA, 40

ANUNCIOS Y RECLAMOS
a precios convencionales
REMITIDOS a 25 cént. línea
— Pago anticipado —

Organo del partido Republicano Reformista de la provincia de Tarragona

Decano de los diarios republicanos españoles

DE AVISOS Y NOTICIAS

Reus, Miércoles 19 Marzo 1913

Año XL - Núm. 67

RECTIFICACIÓN (1)

Sr. D. José Simó y Bofarull.

Un estado de conciencia, un criterio; he aquí dos cosas respetables; son situaciones pasivas del espíritu. Pero, cuando este «estado de conciencia» y este «criterio», son llevados al campamento de un ejército hostilizador, entonces dejan de ser *situaciones pasivas*, y hay derecho a que se las someta a exámen, a que se las discuta y se aquilate su contenido moral con relación a la justicia de sus inspiraciones.

Todo es relativo. Las cosas son buenas o malas con relación a las demás de su especie. La crítica de las especies corresponde a la filosofía. Hablábamos de cosas locales, de partidos, y no digo que cada uno de ellos es bueno o es malo con relación a los demás; y, al decir esto, no me refiero todavía al alegato doctrinal de los partidos sino a la ética, el criterio y el patriotismo de su actuación.

Con un partido político que actúe en una localidad, se puede ser injusto de muchas maneras: con la justicia se puede uno enemistar emitiendo un juicio imparcial y exacto sobre un partido cuando aquel juicio es adverso y el perjuicio moral que ha de causar al partido juzgado redundará en beneficio de otro partido que sea todavía peor.

Hablo—ya lo ve usted— premiosamente, involucrando principios con materias, para abreviar esta enojosa aclaración. Si no corriera peligro de importunarle con tanto despropósito, todavía me gustaría proponerle una discusión: la de los partidos que actúan en Reus, en orden de la «ética, el acierto y el patriotismo de su actuación». Discutiríamos aportando verdades objetivas, no «estados de conciencia». ¿Sería costoso? Probablemente; pero la ociosidad es un mal menor ante las exigencias de la justicia. Yo, por mi parte, siempre he preferido ser ocioso a ser injusto.

Y, pasemos, ahora, a lo del proyecto Caballé. Repito que me ha decepcionado usted fuertemente. Usted se apoya también en un estado de conciencia para apreciar «un sentimiento muy alto y muy puro en los ciudadanos que se han pronunciado contra el proyecto Caballé», y yo me inspiro en datos ciertos y en hechos reales para afirmar desde luego lo contrario:

Pero, ocurre que yo muestro afán de discutir esto muy serenamente, desapasionadamente: de analizar una por una todas las bases del contrato; de juzgar parcialmente las gestiones llevadas a cabo por defensores e impugnadores del proyecto, y usted rehuye esta empresa apoyándose en ser bastante «la unánime protesta contra el mismo de la opinión reusense» y de «haberse manifestado en contra de la resolución de la mayoría consistorial la casi totalidad de la ciudad de Reus».

Amigo mío, la opinión judaica perdió a Jesús, el justo; la opinión francesa maldecía de Dreyfus, el capitán degradado y cautivo, cuando Zola conmovió la conciencia universal con su «*Je accuse*»; la verdad que posee un hombre puede salvar a un pueblo.

Dice usted que aceptaría discusión sobre el proyecto «si de ella dependiera el que se firmara o no el contrato».

No me lo explico, mi querido amigo, Tengo la seguridad de que yo no le invité a una empresa con fines materiales.

Además, aquí no se trata de que tal o cual partido gane o pierda las elecciones; aquí se trata del bien de la ciudad, anterior y superior a las vicisitudes de todos los partidos.

Pero, yo he de disputarle todavía eso de la «unánime protesta» y de la «casi totalidad de la ciudad de Reus». Esta ciudad tiene cerca de 28 mil habitantes; tres partidos políticos lucharon por las mayorías en las últimas elecciones municipales; la Coalición republicana ganó los primeros puestos, creo que ocho; los nacionalistas cuatro; las derechas uno. Ahora, en unas elecciones provinciales, se han inteligenciado aquellas y otras fuerzas contra la Coalición republicana; no se trataba de elegir regidores; nos ganaron en Reus por una mayoría de 200 votos; decían que votaban contra el proyecto Caballé; los nacionalistas no renuncian a apuntarse una «victoria nacionalista».

Dos mil votos, ¿representan toda la ciudad? Nosotros los tuvimos con una diferencia de doscientos. Dos mil representan, pues, media ciudad, la otra mitad para llegar a la «unanimidad», ¿la han de representar doscientos?

Es necesaria esta prongidad de datos, mi querido amigo. La mayoría consistorial aprobó el proyecto Caballé después de aprobado por la Junta magna; en la sesión definitiva se aprobó también con el voto de los nacionalistas y las derechas adherido a 26 de las 35 bases de que consta el contrato; el contrato ha sido perfeccionado por dos R. O. y tiene ya validez legal; fuera de todo término, recurrieron contra el proyecto algunas corporaciones, y no fueron atendidas por el Gobierno. Y ahora resulta que aquellas corporaciones han ofrecido un banquete al diputado ministerial—muy distinguido amigo mío—; que los nacionalistas acusan acremente a nuestro partido por haber aprobado el proyecto, como si hubiese sido por sorpresa y no con su colaboración; que muchos hablan contra el proyecto y no saben nada de él; que lo más grave que atribuyen al contrato es la condición de sujeta a la ciudad por 50 años... y precisamente algunos patriotas querían que se revocara un acuerdo municipal en virtud del cual el Ayuntamiento se reserva en todo tiempo el derecho de apoderarse del negocio de la Empresa rescindiendo el contrato.

Y esto, amigo mío, es una olla de grillos en la cual yo acertaría a ver cualquier cosa menos el pensamiento de una ciudad y el patriotismo de moradores.

Nos habremos de pasar sin discutir el proyecto; usted, que tiene competencia como pocos, no quiere hacerlo; yo no he de profanar su resistencia entrando en detalles.

Pero, diga usted, amigo Simó: ¿quién, de cuantos combaten el proyecto, ha ilustrado a la opinión con un dictámen razonado? ¿Qué dictámenes han publicado aquellas respetables corporaciones? Aquí hemos estado a punto de

realizar otros proyectos. ¿Se ha comparado a ellos el del Sr. Caballé. Ni por asomo.

Dado que Reus necesita agua, ¿ha salido alguien a hablarlos de otro proyecto viable? No lo recuerdo. Digo mal, sí: una personalidad ilustre y patriota, mi distinguido amigo particular don José M. Tarrats, hizo ofrecimientos al Ayuntamiento mientras se estaba elaborando el contrato con el señor Caballé. El señor Tarrats ofreció al Ayuntamiento venderle unos terrenos en los que calculaba que se encontraría agua. El Ayuntamiento no aceptó, porque no había de soltar buitre en mano por pájaro volando, ya que necesitaba aguas vistas y alumbradas, y creo que el señor Tarrats ha enajenado ya aquella finca rústica, sin haberlas buscado o sin haberlas hallado.

Lo que no creo es que el señor Tarrats aceptara de buen grado el que comparásemos su oferta a la ciudad con el proyecto Caballé.

Permítame usted un símil. Usted tiene una finca de regadío y la explota mal, por falta de agua y de recursos para adquirir el agua yo poseo un manantial y le hago a usted la siguiente proposición: «dame usted su finca por un tiempo dado; yo la explotaré, sin entrecer en modo alguno los productos de la misma; lo que a usted le produce eventualmente su finca, yo se lo abonaré *firmemente* a medida que no ensanche la producción de su finca, usted cobrará más; si un día la finca necesita más agua de la que yo poseo, usted podrá contratar con quien le plazca; al terminar el plazo de nuestro convenio, quedará usted otra vez en absoluta propiedad de su finca, mejorada por mis trabajos, y en posesión plena de mi manantial y de todos mis medios de explotación; pero, siempre que usted, por disponer de fondos, no quiera llegar al término del plazo estipulado en nuestro contrato, podrá incautarse de su finca y de mi manantial, abonándome únicamente lo que valga, según peritaje, lo que es de propiedad mía y con la siguiente condición: que habiendo de pasar a ser propiedad de usted lo mío en un plazo de 50 años, dividiremos en cinco partes el importe de lo mío y diremos: si la rescisión tiene efecto a los diez años, usted sólo deberá abonarme cuatro partes del valor de lo mío; si a los 40 años, usted sólo me abonará una parte, etc.»

¿No le parece a usted que yo sería muy honrado y liberal al hacerle semejante oferta y que usted sería muy discreto al aceptarla?

Pues, ni usted, ni nadie, será capaz de demostrar que la oferta de la «Compañía Aguas S. A.» al Ayuntamiento de Reus se separe en un solo punto del símil que acabo de hacerle.

Hágase usted cargo de la situación del Ayuntamiento. Personalidades tan ilustres y tan austeras como Azcarate, como Pablo Iglesias, como Melquiades Alvarez, como Pedregal, como Ildefonso Sunol, como Alberto Rusiñol y tantos otros, han manifestado que se trata de un proyecto honradísimo. Personas de la localidad tan dignas y tan competentes en finanzas como el señor Plá, han dicho que, en este contrato, la única parte que corre riesgo es la Empresa.

Aquí no se ha hecho más que sembrar recelos y dar a entender que la Empresa podría aplicar sus facultades en atropellar al consumidor y lucrarse con los míseros recursos de una fiscalización sordida y antipática, desviando la moral del contrato.

Usted será el primero en reconocer que esto, deshechado ya por la importancia de las obligaciones del contrato, es una insensatez, porque no hay compañía que se atreva a proseguir un servicio público con la protesta justa del pueblo en que lo presta, y, aun admitiendo lo contrario, ¿no comprende usted que el prestigio de las personas que componen el Consejo de Administración de la *Compañía Aguas de Reus S. A.*, desde el Duque de Tovar al Director Gerente, gozan de una reputación que rechaza toda sospecha y es firme garantía de moralidad y desprendimiento?

El Ayuntamiento, compenetrado de su alta misión y su responsabilidad, no podía hacer más de lo que hizo dirigiendo un llamamiento a todas las fuerzas vivas, dándoles participación y voto en las deliberaciones, hasta llegar al concurso de ellas a la aprobación del proyecto.

Aprobado ya, con el profundo convencimiento de que ha de ser una obra redentora para nuestro pueblo, empezaron a moverse determinadas personalidades; estas personalidades arrastraron tras sí a las corporaciones de que forman parte; un partido político—cuya relación con este proyecto no puede ser más oscura—emprendió, desde su órgano en la Prensa, una campaña violenta; se ha llegado a decir que los notables de mi partido tenían buscado domicilio fuera de Reus y abandonaban la ciudad después de colocar el proyecto a manera de petardo bajo sus cimientos. Y se acercaban elecciones, y aquellos elementos y aquel partido, avanzados a febriles inteligencias, se nos mostraron juntos y en línea de batalla.

Y, diga usted, amigo mío, diga usted; ¿le parece que entonces, por miedo de perder las elecciones habíamos de sacrificar el interés de la ciudad y la dignidad del Ayuntamiento tratando de revocar un acuerdo sancionado ya por la Superioridad y en el cual se involucra el porvenir de la población. Cierro que, a los ojos de muchos,—no diré de usted—, habríamos sido excelentes patriotas y políticos listos; pero nosotros preferimos a esta fama la tranquilidad de nuestra conciencia. Con la conciencia tranquila se pierde con decoro y se vive con dignidad.

Ahora, las cosas entran en reposo. La ciudad ha sido bruscamente conmovida; ha pasado por la conciencia de una conflagración. ¿Se acuerda usted del grandullón Michu, aquel héroe del genial novelista francés, que armaba tremendas insubordinaciones en el colegio cuando le daban a comer no recuerdo qué plato, y más tarde confesaba que el tal plato siempre le había gustado mucho? Pues, aquí, donde hemos librado una campaña electoral por el agua, apenas hay quien sepa lo que es el contrato.

Yo me proponía discutirlo con usted. Usted no accede. Tan amigos como antes. Pero usted, *antiposibilista*, se retira con una excusa, y yo, *posibilista*, me quedo con una razón. Mi espíritu ciudadano—y lo siento mucho—tendrá mejor compañía que el de usted a que distingue merecidamente y con sincero cariño su afmo. amigo y servidor

F. CUBELLS Y FORENTI.
Reus, 17 de Marzo de 1913.

(1). Retirado de nuestra edición de ayer por exceso de original.

REDACTED CUENTO

El tren especial
por **Conan Doyle**

(CONCLUSIÓN)

Han de suponer ustedes que todo esto no podía hacerlo solo. ¿Qué sabía yo de los ferrocarriles ingleses? Más, con dinero se pueden obtener agentes obligados en todo el mundo y pronto tuve a mis órdenes a uno de los más inteligentes de Inglaterra. No diré su nombre, pero sería injusto que recabase toda la gloria para mí. Mi aliado inglés era digno de tal alianza. Conocía al dedillo la línea de London y West Coast y había dirigido una cuadrilla de obreros hábiles y de confianza. La idea fue suya y no le consulté más que para los detalles. Sobornamos a varios empleados, entre ellos a Jaime Mc. Pherson, el más importante, a quien supusimos el más adecuado para conductor de un especial. El fogonero Smith estaba también vendido a nosotros. Tanteamos a Juan Slater, el maquinista, pero lo encontramos un poco reacto y no muy seguro y desistimos de convencerle. No teníamos la seguridad de que el señor Caratal encargase un tren especial pero lo consideramos probable, pues era de gran importancia para él llegar sin pérdida de tiempo a París. Fue por esta contingencia, precisamente, por lo que tomamos precauciones extraordinarias. Bastará saber que en el bote del práctico, al entrar el vapor en el puerto iba uno de mis agentes.

En cuanto tomé tierra conocimos que sospechaba algún peligro y que estaba en guardia. Había traído consigo un peligroso compañero llamado Gómez, que iba armado y dispuesto a todo. Este hombre llevaba los documentos del señor y se hallaba atento a defenderlos, así como a su amo. Era probable que Caratal le hubiese confiado su secreto, y por lo tanto suprimir al otro y dejar al otro libre era malgastar tiempo y energías. Era preciso que entrasen los dos en el mismo golpe, lo cual se hizo más fácil al utilizar el tren especial. En aquel tren, dos de los tres empleados estaban bajo nuestras órdenes, comprados por una suma que les permitiera vivir de allí en adelante sin trabajar. (No quiere decir esto que los ingleses sean más honrados que los de los otros países, sino que saben sacar mejor partido de todo.)

Ya les he hablado de mi agente inglés, hombre de gran porvenir si o tropieza con la norca. Estaba encargado del asunto en Liverpool mientras yo me hallaba en la posada de Kanyon, en donde aguardaba un aviso cifrado para obras.

Cuando fue dispuesto el especial, mi agente me telegrafió para que activarais preparativos. El mismo, con el nombre supuesto de Horacio Moore, solicitó también un especial con la idea de poder viajar con el señor Caratal, lo que nos habría ayudado mucho. Entonces, si nuestro «gran plan» hubiese fracasado, él se habría encargado de matar a los dos hombres y de destruir los documentos. Caratal desconfió y rechazó su compañía. Mi agente salió de la estación, volvió a entrar por otra puerta y se metió en el furgón de cola, viajando con el conductor Mc. Pherson.

Mientras tanto les interesaré saber mis pasos cuáles fueron. Como todo lo había prevenido, solo faltaban los últimos toques. El ramal de línea lateral que habíamos elegido, había estado unido tiempo atrás a la línea principal, pero separado luego. No hubo que poner más que unos cuantos railes para enlazarlas otra vez. Estos railes fueron colocados de la mejor manera para no llamar la atención, sin al-

canzar la línea principal, que era lo único que faltaba hacer. Las traviesas no habían sido levantadas y los railes y demás piezas necesarias las cogimos de un antiguo desviadero abandonado. Con mi pequeña cuadrilla de obreros lo arreglamos todo antes de que el especial llegase a aquel punto. Cuando llegó se coló tan dulcemente en aquella vía, que los dos viajeros no notaron absolutamente nada. Nuestro propósito era que el fogonero Smith cloformizase al maquinista Juan Slater, con objeto de que desapareciese como los otros dos. Solamente en este detalle fallaron nuestras intenciones, (exceptuando la locura de Mc. Pherson de escribir a su mujer). El fogonero hizo su cometido tan estupidamente que el maquinista, en la lucha, se cayó de la locomotora, y aunque tuvimos la suerte de que se matase en la caída, quedó, sin embargo, como una mancha de este hecho que, de otra manera, hubiera sido una de las obras maestras del crimen. El perito de estos negocios encontrará en la muerte de Juan Slater el único borrón de nuestra hazaña. Un hombre como yo, que he triunfado tantas veces, se puede permitir el lujo de ser sincero y por esto declaro que la muerte del maquinista es un lunar. Pero ahora tengo colocado a nuestro tren especial sobre la vía lateral, de un poco más de una milla de longitud, que va a parar; (o al menos antes iba allí) a la mina de Heartsease, actualmente abandonada, una de las más importantes minas de carbón de Inglaterra. Se me preguntará, cómo es que nadie vió correr el tren por aquella vía extraña. Yo les contestaré que la vía pasa siempre entre trincheras y que de no asomarse a ella por el borde de las mismas, es imposible ver nada. Alguien estaba, por cierto, allí; pero éste era yo. Por eso les diré lo que vi.

Mi ayudante había permanecido fijo en la aguja con objeto de desviar el tren. Con él estaban cuatro hombres armados para si el tren hubiese descarrilado, (lo que era probable pues el material estaba bastante deteriorado) poder apoderarse de la presa. Una vez el de la aguja vió el tren en marcha por la vía lateral, dejó el asunto en mis manos. Yo esperaba en un sitio que domina la entrada de la mina y, como mis dos compañeros, iba bien armado. Como ustedes ven, me preparé a todo evento.

En cuanto el tren corrió sin tropiezo por la línea de la mina, Smith, el fogonero, aminó la marcha y dando luego toda la palanca se arrojó del tren junto con Mc. Pherson y mi agente inglés, antes de que adquiriera mayor velocidad. Quizás fue esta maniobra lo que llamó la atención de los dos viajeros, pero antes de que sacaran la cabeza por la ventanilla el tren había adquirido de nuevo el máximo de velocidad. Ahora me río de pensar lo asustados que se quedarían. Pónganse en su lugar y consideren el gusto que debe dar el ver, sacando la cabeza del coche, que la línea por donde el tren corre está herrumbrosa y corroída, oxidada por la falta de uso y por el abandono.

¿Qué pánico les entró cuando se hicieron cargo de que no era Manchester sino la muerte lo que les aguardaba al final de aquella desierta lineal. Pero el tren seguía su carrera frenética, rodando y saltando sobre la podrida vía, con el horrible estruendo de las ruedas sobre la herrumbre de los railes. Yo estaba muy cerca de ellos y pude ver sus caras. Me figuro que Caratal iba rezando, pues algo como un rosario colgaba de sus manos. El otro rugía como un toro que huele la sangre del matadero. Nos vió de pie en el borde de la

trinchera y gesticuló hacia nosotros como un loco. Entonces tiró con fuerza de su muñeca y nos arrojó su cartera de cuero negro por la ventanilla. Desde luego comprendimos qué significaba aquello. Allí estaban las pruebas y ellos prometían callarse si se les salvaba la vida. Hubiera sido muy agradable para nosotros, pero el negocio es antes que nada. Además de que parar el tren estaba ya fuera de nuestros medios.

Cesó de gritar cuando el tren entró en una curva y vieron los dos ante sí, la boca negra de la mina con sus fauces abiertas. Habíamos quitado previamente las tablas que la cubrían y despejado la entrada. Los railes llegaban antes, hasta muy cerca del pozo, para la carga del mineral, así es que no hicimos sino añadir dos o tres railes más para conducir el tren hasta el mismo borde del gran pozo. Mejor dicho, aún sobraron unos tres pies.

Vimos las dos cabezas asomadas a una ventanilla; Caratal abajo y Gómez arriba, pero habían enmudecido a causa del accidente. No podían retirar sus cabezas, la perspectiva les había paralizado. Yo me preguntaba cómo el tren, corriendo con aquella velocidad, podría hundirse en el pozo al cual iba dirigido y estaba verdaderamente interesado en verlo. Uno de mis colegas creía que lo saltaría y la verdad es que casi lo hizo así. Afortunadamente, sin embargo, no alcanzó el otro borde y los topes de la locomotora dieron un tremendo porrazo en él. La chimenea voló por el aire. El tender, los coches y el furgón se desmenuzaron formando un montón informe, que con los restos de la máquina obstruyó por un momento la boca del pozo. Entonces algo cedió y toda la masa de hierro, carbón ardiendo, maderamen, ruedas y almohadillas se vino abajo a hacerse astillas en el fondo. Oímos los sucesivos choques en las paredes hasta que al fin un horrible estruendo se oyó al llegar abajo. La caldera debió estallar, pues luego del choque final oímos una explosión y una densa nube de vapor y humo subió de las negras profundidades del pozo, cayendo después como un chubasco sobre nosotros. Entonces el vapor se desmenuzó en pequeñas nebulillas flotantes en aquel cielo de verano y todo quedó en silencio en la mina de Heartsease.

Habiendo llevado a cabo nuestro plan tan felizmente, ya solo nos quedaba borrar toda huella del hecho nuestra cuadrilla de obreros había ya desunido la línea lateral dejándolo todo en el mismo estado de antes. Nosotros hicimos lo mismo en la mina. La chimenea y otros fragmentos fueron arrojados dentro del pozo, el cual tapamos otra vez con las tablas, y los railes que llegaban hasta él fueron levantados y retirados. Entonces sin perder momento, aunque sin precipitación, escapamos de aquel lugar; la mayor parte a París, mi colega inglés a Manchester y Mc. Pherson a Southampton, de donde salió para América. Veán en los periódicos ingleses de aquella fecha, cuán acabada dejamos nuestra obra y como despistamos al más hábil de todos los detectives.

Recordarán Vds. que Gómez arrojó la cartera con documentos por la ventanilla, y ya no necesito decirles que me apoderé de ella y la entregué a los que me pagaban. Lo que puede ahora interesar a ellos es saber que me guardé uno de los documentos (poca cosa) como memoria de aquel acto. No tengo ganas de hacerlo público, pero cómo ereo que uno debe procurar siempre para sí, qué remedio me quedará si no viene, quien puede, en mi ayuda? Señores; crean que Herbert de

Lernac es tan terrible contra Vds. como con Vds. y que no es hombre para dejarse conducir a la guillotina sin ver antes a todos Vdes. camino de Nueva Caledonia. Por su bien, ya que no por el mio, dense prisa, señor de X. general H. y barón Z. (pueden Vds. mismos poner sus nombres) pues les prometo que en el próximo número no habrá necesidad de hacer sustituciones.

P. D.—Al repasar esta declaración sólo advierto una omisión. Se refiere al desgraciado Mc. Pherson, quien fué bastante imbecil para escribir a su esposa dándole una cita en Nueva York.

Puede comprenderse que, cuando nuestras vidas estaban en peligro, no podíamos dejarlas al capricho de un hombre capaz de revelar nuestro secreto a su mujer. Habiendo quebrantado el juramento al escribirle, no podíamos seguir teniendo confianza en él; por lo que tomamos nuestras medidas para evitar que pudiese ver a su esposa. Algunas veces he pensado que sería más honrado, escribir a dicha señora que puede volver a casarse sin ninguna clase de escrupulo.

JUAN CASCAJO



Para aquellos que han tenido la gripe este invierno.

Entre aquellos que han tenido la gripe este invierno hay muchos que aun no se han repuesto. Si se les interroga acerca de su estado de salud, contestan: «Desde que he tenido la gripe no me encuentro positivamente bien.» Aun experimentan sudores profusos, persistente debilidad de las piernas, digestiones lentas y penosas, pereza de los intestinos, astenia del pulso, palpitaciones del corazón y a veces síncope. Además se hallan a merced de las recaídas y de complicaciones siempre muy graves.

A todos estos enfermos les recomendamos las Píldoras Pink que les desembarazarán de todos estos restos de gripe. Al enriquecer la sangre y al tonificar el sistema nervioso las Píldoras Pink eliminan del organismo cuantos gérmenes nocivos aun contiene y de este modo activan la convalecencia.

No se os figure que estáis curados porque ya no tenéis calentura, ni dolores de cabeza, ni lassitud extremada. No os tangáis por curados al veros libres del catarro bronquial. Por mucho tiempo seguiréis siendo presa de la gripe. Apresurad, pues, vuestra convalecencia. Temed las complicaciones. Aquí están las Píldoras Pink, dispuestas a ayudaros.

PÍLDORAS PINK

Se hallan de venta en todas las farmacias al precio de 4 pesetas la caja, 21 pesetas la seis cajas.

CRÓNICA

Sigue paralizado el negocio de vinos, no obstante presentarse a la venta buenos caldos, y no ser exigentes sus tenedores.

Obedece la falta de demanda a ser reducidísima la exportación.

Dentro breves días, a instancias de varios vecinos de la calle dels Rechs, por la Brigada Municipal se procederá a la construcción de pasos aduinados en dicha calle.

Por la Comisión nombrada para tributar un homenaje a la memoria del malogrado poeta reusenense don Hortensí Guell, se está ultimando el programa de los actos proyectados para conmemorar dicho aniversario.

Por la Guardia Civil de Mora de Ebro, ha sido detenido Joaquín Barberá, reclamado por el Juzgado de Tortosa.

En la sesión últimamente celebrada por la Comisión Provincial ha sido declarada la incapacidad de don Juan Just, para ejercer el cargo de concejal del vecino pueblo de Pradell.

En Borjas Blancas, un violento incendio ha destruido un pajaro cobertzio propiedad de don José Vilas. Suponiese el siniestro intencionado.

Por real orden publicada recientemente en la Gaceta de Madrid ha sido nombrado registrador de la propiedad de Reus y su comarca don Bartolomé González, actualmente desempeñando igual cargo en Granollers.

A las 9 de la noche del próximo día 23, festividad de Pascua, la sociedad coral matoronense «Moderna Fraternidad» celebrará un concierto en el Gran Café de España.

Es el mejor de los laxantes Grains de Vals de acción suave y eficaz. Dosis uno o dos granos al cenar. Venta en Farmacias.

Ha sido impuesta una multa de 25 pesetas a un vecino de la calle de Castelar que se apropió indebidamente de varias ramas procedentes de la poda del arbolado de dicha calle.

Son las mejores aguas alcalinas Vichy-Hôpital (estómago); Vichy-Célestins (riñones); Vichy-Grande-Grille (hígado).

IDEAL SPORT SKATING-RING

El propietario, desea para sus abonados, Pepitas y Pepes, así como a todos los que le distinguen con su concurrencia, mil felicidades.

Ayer al atardecer, un peón de la fábrica de aserrar madera de don Emilio Durán, en un instante que quedó solo frente la máquina intentó probar de utilizarla, con tan mala fortuna, que se seccionó parte de la mano derecha.

Fue conducido al Hospital Civil, donde hubo necesidad de amputarle la muñeca.

Como no probarlo? La práctica de todos los días atestigua que para la curación de los artríticos, gotosos, reumáticos y para los que sufren de arenillas, mal de piedra, cédica, cólicos nefríticos, neuralgias, etc., ningún específico es mejor ni tan indicado como la "Piperazina Dr. Grau".

Se han acercado a nuestra redacción varios vecinos de la Rambla de Miró para suplicarnos hiciéramos público que muchos carros de los que van a cargar harina en «La Industrial Harinera», los hacen pasar los conductores de aquéllos, por encima de los bordillos y por consecuencia sobre la parte recientemente urbanizada, con infracción manifiesta de cuanto previene la educación ciudadana y las Ordenanzas Municipales.

Como la queja de dichos vecinos no puede ser más justificada, esperamos que se darán las órdenes oportunas para que no se repita abuso semejante; y por más que nos han asegurado que la Alcaldía tiene conocimiento del hecho y que por complacencias inexplicables, hasta la fecha lo ha tolerado, es de suponer que en lo sucesivo no ha de seguir imperando dicha censurable tolerancia.

Sección Oficial

REGISTRO CIVIL

Inscripciones del 18 Marzo de 1913

Nacimientos

Francisca Via Pujades. — María de los Dolores Vallvé Martí. — María Freixas Llorc.

Defunciones

Anita Capdevila Poblet, 2 años, S. Carlos y S. Manuel, 22; Esperanza Vendrell Cort, 75 años, C. Misericordia 32; María Martorell Catalá, 9 meses, Abadía, 7.

Matrimonios

Ninguno.

Matadero público de Reus

Operaciones verificadas hoy
Ganado Lanar Reses 30 con ks. 422'600
Cabrio 5 12'800
Vacuno 3 367'800
De Cerda 0 000'200

Total reses 38 con ks. 803'000.
Reus 18 de Marzo 1913—El Conserje, A. Gabinau.

Modistas Oficiales y aprendizas se necesitan, Castelar, 61 2.º 2.ª.—Reus

Fábrica de Gorras

— DE —

ISIDRO PONS

Participo a mi numerosa clientela haber trasladado mi taller y despacho de la calle Boule, 9, a la calle Monterols, 18 y Galió, 7 y 9.

En venta por retirarse sus dueños del negocio, se vende una antigua tienda de Abacería con mucha y buena clientela.

En la imprenta de este diario informarán.

Compra-venta de Fincas

Tengo a todos puntos tanto en casas como grandes almacenes tierra desde a medio jornal a muy grandes asendas.

Casas en Barcelona en varias calles para vender.

Se presta dinero con buenas hipotecas. Vendo un huerto con avellanos y frutales en junto o en cuatro porciones distintas que mideran unos 25.000 palmos cada porción linda con la línea entrando por la carretera de Castellvell.

Para informes solo en los mismos compradores, dirigirse a

VICTORINO LLAURADO

De 8 a 9 y de 1 a 2 tarde.

Camino Misericordia, 28. — REUS

Compañía Reusense de Tranvías

Servicio de trenes que regirá desde el día 18 de septiembre de 1912.

Salidas de Reus (Abl. de Robuster)	Salidas de Salou
Tren n.º 4 a las 3'30	Tren n.º 3 a las 4'15
• 6 • 8'18	• 5 • 9'07
• 2 • 10'15	• 7 • 11'45
• 8 • 14'50	• 1 • 15'15
• 38 • 16'30	• 39 • 18'00

SECCIÓN COMERCIAL

EDUARDO RECASENS

Corredor de Comercio Colegiado
Arrabal de Santa Ana, 55. — Teléfono 108

ORDENES DE BOLSA

Cotizaciones diarias, mañana y tarde.
Operaciones a plazo con cambios en firme
ULTIMOS CAMBIOS
Interior. 81'27 Banco Colonial .
Nortes 104'55 Río Plata . . .
Alicantes 98'95 BOLSA PARÍS
Orenses 27'15 Nortes. 477
Andaluces. 65'90 Alicantes. 450

CAMBIOS EXTRANJEROS

Barcelona. Frcs. 8'79 L 27'45
Madrid. 8'20
Futuros de Algodón. — Ordenes para las Bolsas de Liverpool y New-York.—Cotizaciones diarias.—Folleto explicativo.

DIVERSIONES

TEATRO FORTUNY

GRAN COMPAÑIA DE ZARZUELA Y OPERETA

Debut el día 22 de Marzo de 1913 con el estreno de la opereta en 3 actos del maestro Leó Fall: **La mujer divorciada.**

PRECIOS DE ABONO

OCHO UNICAS FUNCIONES

Palcos proscenios plateas con 4 entradas, 95 pesetas.—Id. id. principales con 4 id., 80 ptas.—Id. id. segundo piso con 4 id., 50 ptas.—Palcos platea con 4 id., 80 ptas.—Id. principales con 4 id., 55 ptas.—Id. segundo piso con 4 id., 34 ptas.—Sillón de platea con entrada, 10 ptas.—Butaca de primer piso con id., 8'50 ptas.—Luneta de segundo piso con id., 7'25 ptas.—Entrada a localidad, 6 ptas.

El impuesto del timbre a cargo de los señores abonados.

PRECIOS DIARIOS

Palcos plateas sin entradas, 14 pesetas.—Id. principales sin id., 7 ptas.—Id. segundo piso sin id., 4 ptas.—Sillón de platea con entrada, 2 ptas.—Butaca de anfiteatro con id., 1'75 ptas.—Luneta de segundo piso con id., 1'50 ptas.—Entrada a localidad, 0'78 ptas.—Entrada al paraíso, 0'47 ptas.

El impuesto del timbre a cargo del público.

Grandes proyecciones de cine y variedades.

Éxito de los originales barristas «Gustinos y de «Dorix y Mezquita».

KURSAAL DE REUS

Grandes proyecciones de cine y variedades.

Éxito de los barristas cómicos «Rosi oli».

SALA-REUS

Grandes proyecciones de cine. Todos los JUEVES, SABADOS y DOMINGOS.

PARA NO HAY ESPECIFICO QUE SUPERE A LOS RENOMBRADOS **CONFITES CARPA** Probados es adoptarlos
Frasco 1'50 pesetas en la FARMACIA CARPA - Plaza de Prim

LA CURACIÓN — DEL — Venéreo, Sífilis, Anemia
sólo se ha conseguido con los muy conocidos y MILAGROSOS MEDICAMENTOS **COSTANZI**
Millares de cartas de pacientes desahuciados lo corroboran. CONFITES, ROOB, INYECCION Y ELIXIR



Estrecheces uretrales, Prostatitis, Sístisis, Catarros de la vejiga —Su curación pronta, segura y garantida sin producir dolores y evitando las funestas consecuencias producidas por las sondas; por medio de los CONFITES COSTANZI, que son los únicos que calman instantáneamente el escozor y la frecuencia en orinar, devolviendo a las vías génito-urinarias su estado normal. Caja 5 pesetas

Males venéreos Purgación reciente ó crónica, gota militar, úlceras, etc., curación radical, milagrosamente en ocho ó diez días con los renombrados CONFITES ó INYECCION COSTANZI. Un frasco 4 pesetas.

Sífilis Curación radical con el Antisifítico ROOB COSTANZI, depurativo insuperable de la sangre infecta. Cura las adenitis glandulares; dolores en los huesos, impotencia, manchas y erupciones de la piel, pérdidas seminales, y toda clase de sífilis en general, sea ó no hereditaria. Frasco 4 pesetas.

Anemia Irorosis, Neurastenia, Inapetencia, Tisis, Impotencia, Debilidad general, etc. se curan tomando el maravilloso ELIXIR NUTRO-MUSCULINA COSTANZI. Frasco 7 pesetas.

En la seguridad de que toda persona atacada de alguna de las enfermedades citadas para curarse tiene que acudir forzosamente a los medicamentos COSTANZI aconsejamos lo verifiquen antes de viciar el organismo con curas imperfectas, pues usándolos en las primeras manifestaciones del mal, se extirpa en pocos días mientras que si el organismo está ya viciado, puede retardar sus maravillosos efectos, por más que en definitiva sea su curación segura y radical.

Puntos de venta: En Reus en la Farmacia del Dr. SERRA y en las principales Farmacias y centros de especialidades del Mundo
Consultas médicas, contestando gratis y con reserva las que se hacen por escrito, debiendo dirigir las cartas al Director del Consultorio Médico: Pasaje de Escudillers, 3 —Barcelona. TOS, BRONQUITIS, CATARROS, curación radical, rápida y segura con el Contralexis, GRAU YNCLADA, frasco 3'50 ptas. Pasaje de Escudillers, 3-1. —Barcelona.

ESTOMACAL
Con el Elixir Saiz de Carlos se curan las enfermedades del estómago é intestines, aunque tengan 30 años de antigüedad y no se hayan aliviado con otros medicamentos. Cura las acedías, dolor y arder de estómago, los vómitos, vértigo estomacal, dispepsia, indigestiones, dilatación y úlcera del estómago, hiperclorhidria, neurastenia gástrica, flatulencia, cólicos,

DIARREAS
disenteria, la fetidez de las deposiciones, el malestar y los gases. Es un poderoso vigorizador y antiséptico gastro-intestinal. Los niños padecen con frecuencia diarreas más ó menos graves que se curan, incluso en la época del destete y dentición, hasta el punto de restituir á la vida á enfermos irremisiblemente perdidos. Lo recetan los medicos.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 28, MADRID
Se remite folleto á quien lo pide.

RECORDATORIOS DE LA PRIMERA COMUNION. Elegante y variado surtido Imp. Rabassa y Estivill, S. en C., Arrabal Sta. Ana, 45.

Agencia de Transportes y Acarreos
DE **Bautista Argilaga**
Calle Güell y Mercader, número 17 (Hostalets) — TELÉFONO 192 —
Servicios diarios a domicilio entre Mora de Ebró, Lérida, Valencia y Barcelona.
CORRESPONSAL EN BARCELONA: JOSÉ CAPDEVILA, Condal, 35
EN MORA DE EBRO: CASANOVA y TRAMUNT, Paja, 7.
NOTA. Servicio especial de acarrees.

Escuela Matas
Valloquetas, 6 - Reus
PRACTICAS DE ESCRITORIO que debe poseer todo meritario al ingresar en una casa de comercio, siendo una de las principales la de saber manejar y registrar con destreza el coprador y el archivador de cartas, lo que no enseña ninguna otra escuela ni academia mercantil.
TENEDURIA DE LIBROS. En esta Escuela el alumno aprende a hacer los asientos en el libro «Diario», tal como se hacen en la práctica, arrancando los datos de los libros auxiliares que él mismo se redacta, ni más ni menos como lo hace el más docto tenedor de libros; por lo que la Escuela Matas, no es una simple academia, es un escritorio escuela con todo el material necesario en cuyo manejo se adiestra el alumno como lo haría en una casa de comercio.
CORRESPONDENCIA MERCANTIL con aplicación de la MNEMOTECNIA y de la TAQUIGRAFIA. El alumno en pocos meses llega á escribir con triple rapidez de la empleada en la escritura ordinaria y con algo más de práctica alcanza una velocidad vertiginosa, pudiendo escribir cuarenta cartas comerciales en media hora.
Reforma de letra
La Reina de las letras inglesas — TRADUCCIONES — Inglés, Alemán, Francés e Italiano

Escuela Militar Particular "PRIM"
Legalmente establecida con la aprobación : : : : : del Excelentísimo señor Capitán General
Se pone en conocimiento de los reclutas del actual reemplazo y sucesivos como así a los de 1912 que pertenecen al cupo de instrucción antes excedentes de cupo, que en ella recibirán la reparación militar necesaria para expedirles luego el certificado de aptitud que previene la vigente Ley de Reclutamiento y Reemplazo y por el poder disfrutar de las grandes rebajas del tiempo de servicio en filas que la misma concede, tanto a los del cupo de filas que abonen cuota militar, como a los del de instrucción (antes excedentes de cupo); contando para ello con profesores competentes.
Horas de clase: Las que convengan a los alumnos.
Clases especiales para los residentes fuera de la localidad.
Queda abierta la matrícula para dar principio las clases el 31 de Marzo.
Consulta gratuita de todos los asuntos referentes al «Servicio Militar Obligatorio».
Para informes y matrículas: Plaza del Cuartel, Pabellón 3, 2.º, 1.º, de 19 a 21, los días laborables y de 11 a 13 los festivos.
Local de la Escuela: Dorothea, 1, pral., (frente a la «Fleca».)
» para instrucción práctica: Campo del Ex Frontón.

Las Escopetas de Caza marca JABALÍ
Compiten con las mejoras marcas del Mundo
EDUARDO SCHILLING S. EN CIA
BARCELONA, ESPAÑA
Catálogo ilustrado franco



Farmacia Punyed Lloberas

Importación directa de Bergen (Noruega) del aceite puro de Hígado de Bacalao incongelable Garantido a 2'50 pesetas litro.

Teléfono 165, Llobera (Padró) 47 y 49 y Cervantes, 40

Pasta Radioz

patentada, atrae y mata ratas, ratones, topos, turcones y toda clase de roedores. Destrucción inmediata y radical. De venta: en la Farmacia de A. Punyed Lloberas - Reus

LA ÚNICA QUE VISTE



LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

LA ÚNICA QUE VISTE

MEDICAMENTOS NOTABLES Y EFICACES

preparados por el Dr. ANDREU de Barcelona y aprobados por muchas academias y sancionados por una larga y no interrumpida serie de curaciones obtenidas desde el año 1885

LA TOS

PASTILLAS DEL DR. ANDREU

ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronea, fatigosa y la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, se cura ó se alivia siempre con las PASTILLAS DEL DR. ANDREU. Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que á las primeras tomas se siente ya un alivio que sorprende y anima; el pecho y la garganta se suavizan, se produce la expectoración con facilidad y casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja. Muchísimas son las personas que con estas pastillas han curado una de estas toses tan inoportunas y pertinaces, que el menor resfriado se reproducen de una manera insoportable.

Los que tengan ASMA ó sofocación

de cualquier clase, usen los CIGARRILLOS ANTIASMÁTICOS que prepara el mismo Dr. ANDREU y se lo quitan al instante. Los ataques de ASMA por la noche, se calman también al momento con sus PAPELES AZOADOS; basta quemar uno dentro de la habitación para que el enfermo pueda dormir tranquilo toda la noche.

Los molestísimos resfriados de la nariz y de la cabeza, se curan en muy pocas horas de la manera más fácil y sencilla con el

RAPE NASALINA

que prepara el mismo Dr. ANDREU (véase el prospecto).

PARA TENER LA BOCA

SANA, HERMOSA y FUERTE, y no padecer DOLORS DE MUELAS, usen el ELIXIR y los PÓLVOS de

MENTHOLINA DENTÍFRICA

que prepara el mismo autor. Su uso perfuma el aliento, embianquece la dentadura, calma el dolor de muelas y fortifica notablemente las encías, evitando las caries y oscilación de los dientes.

Pídanse estos medicamentos en todas las farmacias

FERROCARRILES

servicio de trenes que regirá desde

el 1.º de Septiembre de 1912

Tarragona Reus Lérida

reos Mto. Mens. Merca. Trav. Tran

1) S. 7'35 19'25 16'36 9' 12'29

R) Ll. 8'10 20'03 17'14 9'35 13'06

C) S. 8'22 20'30 17'59 13'35

Ll. 11'22 0'22 22'03 20'05

Lérida Reus Tarragona

Correo Mixto Mens. Merca. Trav. Tran

R) S. 15' 5'30 8'29 11'56

L) Ll. 17'48 9'46 12'29 20'17

(L.S. 18'08 9'57 14'08 20'50 7'38 12'35

Ll. 18'35 10'30 14'43 21'34 8'11 13'07

De Reus á Barcelona

S. 4'35 Por Villanueva Ll. 8'12 (c.

Por Vilafranca 8'37 (c.

0'54 9'02 (E.

8'40 13'27 (m.

14'13 17'40 (c.

17'16 trsbdo. a Roda 20'34 (m.

21'23 23'36

De Barcelona á Reus

S. 5'50 (trsbdo. a Roda) Ll. 9'21

8'25 10'30

9'23 12'48 (c.)

13'05 16'26 (o.)

15'04 19'24 (m.)

19'50 22'03 (E.)

De Reus y Falset á Mora

Salé 6'50 Salé 9'12 Llega 9'58 (E.

10'45 11'25 11'50

13'18 14'24 14'58

16'30 18'57 19'47

19'46 21'11 21'48 (m.

22'11 23'16 (E.)

Salen de Salú a Valencia

Correo a las 00'02

Mercancías 6'09

Correo 9'16

Exprés 11'12

Mercancías 17'05

ENOFOSFORINA SERRA

- Reconstituyente el más eficaz y rápido para las convalecencias y agotamiento.
- Devuelve el apetito, el bienestar y la alegría.
- Es tónico cerebral porque remineraliza la MATERIA GRIS dándole vitalidad y energía.
- Se vende en todas partes y en casa del autor.

Farmácia Serra Arraba' de Sta. Ana núm, 80
Farmácia Nueva de N. Batalla, Portal de Jesús - REUS